

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1962 Nr. 28

A. TITEL

Verdrag nopens de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling, met Aanvullende Protocollen en Memorandum; Parijs, 14 december 1960

B. TEKST

De tekst van Verdrag, Protocollen en Memorandum is in *Trb.* 1961, 42 geplaatst.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1961, 60.

D. GOEDKEURING

Zie *Trb.* 1961, 42 voor wat betreft de goedkeuring van Aanvullend Protocol No. 2.

Artikel 1 van de Rijkswet van 6 november 1961 (*Stb.* 385) luidt: „Het op 14 december 1960 te Parijs gesloten Verdrag nopens de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling, met Aanvullend Protocol Nr. I, waarvan de Franse en de Engelse tekst in *Tractatenblad* 1961, 42, en de vertaling in het Nederlands in *Tractatenblad* 1961, 60 zijn opgenomen, wordt voor het gehele Koninkrijk goedgekeurd.” Deze Wet is gecontrasigneerd door de Minister van Buitenlandse Zaken a.i. J. DE QUAY, de Minister van Economische Zaken J. W. DE POUS, de Minister van Financiën J. ZIJLSTRA, de Minister van Onderwijs, Kunsten en Wetenschappen a.i. M. KLOMPÉ, de Minister van Verkeer en Waterstaat H. A. KORTHALS, de Minister van Landbouw en Visserij V. G. M. MARIJNEN en de Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid G. M. J. VELDKAMP. Zie voor de behandeling in de Staten-Generaal:

Bijl. *Hand.* II 1960/61 en 1961/62 — 6391 (R 229); *Hand.* II 1961/62, blz. 112—119; Bijl. *Hand.* I 1961/62, nr. 10 en 10a; *Hand.* I 1961/62, blz. 47—62.

E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1961, 60 en 125.

Behalve de aldaar genoemde heeft nog de volgende Staat, in overeenstemming met artikel 14, lid 2, van het Verdrag, een akte van bekrachtiging van Verdrag en Protocolen nedergelegd bij de Franse Regering:

Nederland (gehele Koninkrijk)¹) 13 november 1961

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1961, 125.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, zijn de bepalingen van Verdrag en Protocolen en de bepalingen van het Memorandum die betrekking hebben op de stemming in de Raad van de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling, op 13 november 1961 voor het gehele Koninkrijk in werking getreden.

H. TOEPASSELIJKVERKLARING

Het Verdrag is toepasselijk verklaard door de Bondsrepubliek Duitsland op

het „Land” Berlijn 27 september 1961

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1961, 60 en 125.

Voor het op 16 april 1948 te Parijs gesloten Verdrag nopens Europese Economische Samenwerking, zie ook *Trb.* 1962, 26.

Voor het op 14 december 1960 te Parijs ondertekende Protocol tot herziening van het Verdrag van 16 april 1948 nopens Europese Economische Samenwerking zie ook *Trb.* 1962, 27.

Voor de op 30 september 1961 te Parijs ondertekende Overeenkomst tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling inzake de voorlopige deelneming door het Koninkrijk aan de werkzaamheden van de Organisatie zie ook *Trb.* 1962, 29.

¹) Bij de bekrachtiging is een verklaring afgelegd waarvan de tekst luidt als volgt:

„A l'occasion du dépôt de l'instrument de ratification du Traité relatif à l'Organisation de Coopération et de Développement Economiques, et d'ordre du

Gouvernement du Royaume des Pays-Bas, j'ai l'honneur de déclarer que la ratification du Protocole Additionnel no. 2 au Traité n'implique pas que mon Gouvernement ait cessé d'entretenir de sérieuses objections contre l'absence de toute forme d'impôt sur les traitements des fonctionnaires de cette Organisation. En se fondant également sur les conversations à ce sujet qui ont eu lieu au cours de la réunion ministérielle à Paris le 13 décembre 1960, mon Gouvernement ose espérer que les Parties Contractantes et leurs Représentants collaboreront au sein du Conseil de l'Organisation pour qu'une solution satisfaisante soit trouvée à ce problème dans les meilleurs délais".

De vertaling in het Nederlands luidt:

„In opdracht van de Regering van het Koninkrijk der Nederlanden heb ik de eer, ter gelegenheid van de nederlegging van de akte van bekrachtiging van het Verdrag nopens de Organisatie voor Economische Samenwerking en Ontwikkeling, te verklaren, dat de bekrachtiging van het Aanvullend Protocol Nr. 2 bij dat Verdrag niet inhoudt dat mijn Regering haar ernstige bezwaar tegen de afwezigheid van enige vorm van belasting op de salarissen van de ambtenaren van genoemde Organisatie zou hebben laten vallen. Mijn Regering vertrouwt mede op grond van hetgeen terzake besproken is tijdens de Ministeriële bijeenkomst te Parijs op 13 december 1960, dat de Verdragsluitende Partijen en hun vertegenwoordigers in de Raad der Organisatie zullen medewerken aan een spoedige en bevredigende oplossing van dit vraagstuk”.

Uitgegeven de *twalfde* april 1962.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
J. LUNS.